Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Courroux Wolfies II**	**2L**
CLUB 2	**Buix III**	**2L**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Courroux**	Date / Datum Date / Data	**17.03.2019**
Start / Beginn Début / Inizio **13:59**	End / Ende Fin / Fine **15:57**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**SC004**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	42

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	94140	BREGNARD Alain	
Official scorer Marqueur	9019	QUARATIELLO Lido	
Referee 1 Arbitre 1	211205	GAGNEBIN Nathan	
Referee 2 Arbitre 2	203346	MARCHAND Théo	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2	12	7
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Courroux Wolfies II	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Courroux Wolfies II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
99	C	MOSER	Grégoire	203368
4	A	FLEURY	Guillaume	208167
33	G	FERRARI	Laetitia	207421
	G			
40		GIRARDIN	Félicien	211423
72		CHAPPATTE	Joris	214061
69		GÜNTER	Mathieu	209410
15		RUCHTI	Sylvain	207306
38		MERZ	Lucas	204012
14		GIULIANI	Joël	208169
82		JOLIDON	Gaël	96285
89		WUST	Mathieu	97341

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	99294
	DUBOIS	Xavier		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:50	82	89	1				
12:58	69	82	2				
13:59	82	69	3				
16:40	89	69	4				
19:50	82	15	5				
26:46	82	89	6				
27:08	89	82	7				
40:53	89		8				
43:11	4	89	9				
48:21	82	69	10				
49:21	69		11				
49:37	82	89	12				
				TOTAL			12
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
17:03	4	2	00:00	19:03	A
44:38	82	2	00:00	46:38	H
51:28	72	2	00:00	53:28	A
TOTAL				6 min	

2 Buix III

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
53	C	FRIDEZ	Florian	208448
43	A	ROSSIER	Nathan	213354
1	G	VOISARD	Steven	215142
33	G	BERLET	Julien	2211
74		NEUENSCHWANDER	Pascal	208433
87		THEUBET	Lionel	201636
12		FRIDEZ	Yann	202729
3		ROY	Joseph	218852
66		VOISARD	Thibaud	210100
95		CHOFFAT	Gautier	214091
19		COEUDEVEZ	Mathieu	209509
89		COSTINEA	Grigore-Dumitru	212713
85		MARCHAND	Martin	204323
77		CERF	Kevin	213300
97		HABEGGER	Jonathan	209419

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10108
	TORTI	Pascal		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:48	74	95	1				
18:54	19	53	2				
20:47	19		3				
27:23	43	19	4				
32:09	95	66	5				
33:38	97	12	6				
56:53	19	74	7				
				TOTAL			7
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
11:04	77	2	00:00	12:58	I
14:30	87	2	00:00	16:30	B1
18:25	95	2	00:00	19:50	B1
29:48	66	2	00:00	31:48	B1
46:44	87	2	00:00	46:44	U
46:44	87	2	00:00	48:21	I
57:34	19	2	00:00	59:34	H
TOTAL				14 min	